



Inkuru ya Malik

Maliks historie

✎ LIDA Italia

& Vilius Aistis Vilimas

💬 Abisange Iragena Sandrine

📊 4

💬 Ikinyarwanda rw / nynorsk nn



Nitwa Malik, nkaba mfite imyaka 39. Navukiye muri Afuganisitani. Idini ryanjye ritandukanye n'iryo abanyafuganisitani benshi barimo.

...

Eg heiter Malik og eg er 39 år gammel. Eg vart fødd i Afghanistan. Religionen min er forskjellig frå den største religionen i Afghanistan.



Abantu duhuje idini bamaze imyaka myinshi batotezwa.
Byakomereye umuryango wanjye cyane.

...

I mange år har folk som tilhører religionen min vorte
forfølgd. Dette har vore veldig vanskeleg for familien min.



Mu myaka mike ishize, habaye intambara. Natinyaga ko nzigwa. Nasize umuryango wanjye njya gutangira ubuzima bushya i Burayi.

...

For nokre år sidan var det krig. Eg var redd for å bli drepen. Eg forlét familien min og prøvde å dra til Europa for å starte eit nytt liv.



Nakoze urugendo rurerure n'amaguru. Hari ubwo ntabaga mfite ibyo kurya n'aho kurara. Benshi mu bo twajyanye barapfuye.

...

Eg gjekk mange kilometer. Nokre gongar hadde eg verken mat eller ein stad å sove. Nokre av dei eg reiste med, døydde.



Amaherezo naje kugera i Burayi. Nahuye n'abantu dukomoka mu gihugu kimwe baramfasha. Sinzi uko nari kubigenza iyo ntabagira.

...

Til slutt kom eg fram. Eg trefte nokre folk frå heimlandet mitt som hjelpte meg. Eg veit ikkje kva eg ville ha gjort utan dei.



Natangiye kwiga ururimi ariko byari bigoye. Nari mbizi ko kumenya urwo rurimi byari ngombwa cyane kugira ngo mbone akazi.

...

Eg byrja å lære språket, men det var vanskeleg. Eg visste at det å snakke språket var viktig for å få ein jobb.



Nabanje kwiga ururimi imyaka myinshi. Byari bigoye, ariko nshimishwa no kumenya ibintu bishya.

...

Eg studerte i fleire år, til å byrje med for å lære språket. Det var krevjande, men eg liker å lære nye ting.



Ndangije kwiga natangiye akazi. Nabanje gukora muri resitora, nyuma nza kuba umwarimu kubera ko nifuza gufasha abandi.

...

Etter studiane byrja eg å jobbe. Først jobba eg i ein restaurant, og deretter vart eg lærar fordi eg ville hjelpe andre.



Nizeye ko umunsi umwe nzasubira muri Afuganisitani. Abantu benshi bariyo bakeneye ubufasha, kandi nifuza kubafasha.

...

Eg håper eg kan dra tilbake til Afghanistan ein dag. Mange folk der treng hjelp, og eg vil gjerne hjelpe dei.



LIDA Stories


lidastories.net

Inkuru ya Malik

Maliks historie

 LIDA Italia

 Vilius Aistis Vilimas

 Abisange Iragena Sandrine (rw), Espen Stranger-Johannessen (nn)

